**הצהרה והתחייבות הסטודנט/ית המועמד/ת להשתתף בתוכנית חילופי סטודנטים**

יש לקרוא היטב את ההצהרה המפורטת להלן, ולחתום לאות אישורה בתחתית:

1. הריני לבקש להשתתף בתוכנית חילופי סטודנטים של האוניברסיטה.
2. במסגרת בקשתי להשתתף בתוכנית לחילופי סטודנטים, מסרתי לאוניברסיטה פרטים הנדרשים לצורך בחינת מועמדותי ובקשתי. אני מצהיר/ה ומתחייב/ת שכל הפרטים שמסרתי ושאמסור לאוניברסיטה בקשר לתוכנית לחילופי סטודנטים הם נכונים ומלאים, ומסכימ/ה לכך שהאוניברסיטה תערוך בדיקה לפי שיקול דעתה, ותקבל פרטים לצורך בדיקת האמיתות, וכן תנקוט באמצעים, משמעתיים או אחרים, במקרה של מסירת נתונים כוזבים ו/או מטעים.
3. אני ער/ה לכך שקיימים הבדלים בין לוחות השנה האקדמיים של אוניברסיטת בר-אילן והאוניברסיטה המארחת, ושהבדלים אלה עשויים להשפיע על יכולתי להשתתף בקורסים או להשלים את דרישות התואר שלי בזמן, ולהשפיע על שכר הלימוד בו אחויב. לפיכך ידוע לי כי עלי לבדוק מראש את לוח השנה האקדמי של המוסד המארח הפוטנציאלי ואת ההשלכות שנובעות מכך ולתכן את לימודי בהתאם.
4. **שכר לימוד והוצאות** 
   1. ידוע לי כי עלי להמשיך לשלם שכר לימוד לאוניברסיטת בר-אילן עבור הסמסטר שבו אלמד בחו"ל ושלפני יציאתי לחו"ל מוזן לי באינ-בר קוד "חילופי סטודנטים".[[1]](#footnote-1) מובהר כי קיים פטור מתשלום שכר לימוד למוסד המארח בחו"ל במסגרת התוכנית.
   2. הובהר לי כי עלי לשאת בכל ההוצאות והעלויות הנוספות, כולל:
      1. טיסות ותחבורה.
      2. מגורים
      3. ויזת סטודנט ודמי טיפול נלווים
      4. ארוחות והוצאות מחיה יומיומיות
      5. ביטוח בריאות
      6. חומרי לימוד ובחינות שפה (אם נדרש)
      7. אגרות נלוות במוסד המארח (כגון כרטיסי סטודנט, כרטיסי תחבורה)
5. **ביטוחים וויזה**
   1. ידוע לי ואני מתחייב/ת להסדיר ולהציג לבית הספר הבינלאומי, לפני היציאה לחו"ל:
      1. ביטוח רפואי תקף המכסה את כל תקופת השהות בחו"ל, מרגע היציאה מן הארץ ועד לחזרה לארץ.
      2. ויזת סטודנט תקפה למדינת היעד. אוניברסיטת בר-אילן אינה אחראית לעיכובים או בעיות הנובעים מהסדרי ויזה או ביטוח לא שלמים.
      3. כל דרישה אחרת שתתקבל מהמוסד המארח.
6. **אישור אקדמי לנסיעה** 
   1. ידוע לי כי תנאי יסודי ובסיסי להכרה בלימודי בחו"ל, הוא שאגיש לבית הספר הבינלאומי טופס אישור אקדמי[[2]](#footnote-2) ללימודים או למחקר – לפי העניין, המתאר את תוכנית הלימודים לחילופי סטודנטים, חתום על ידי הגורם המוסמך במחלקה, לפני היציאה לחו"ל, כדלקמן:
      1. עבור חילופים ללימודים
         1. טופס אישור אקדמי ללימודים חתום על ידי הנאמן האקדמי הבינלאומי של המחלקה, ובמקרה של תואר דו חוגי – על ידי הנאמן האקדמי של שתי המחלקות.
         2. ידוע לי כי במקרה שבו אהיה מעוניינ/ת לשנות את תוכנית הלימודים לאחר ההגעה לחו"ל מכל סיבה שהיא (למשל, אם ארצה להוסיף, לבטל או להחליף קורס שאושר) יהיה עלי להגיש טופס אקדמי חדש לאישור הנאמן האקדמי של המחלקה, ולאחר ממנו להעביר עותק למדור לחילופי סטודנטים למייל [students.exchange@biu.ac.il](mailto:students.exchange@biu.ac.il). ידוע לי כי לא יוכרו בדיעבד קורסים שלא קיבלו את אישור נאמן המחלקה בכתב. מובהר כי טופס האישור האקדמי החתום האחרון הוא התקף, ולא יהיו לי טענות בעניין.
      2. עבור מחקר בחו"ל
         1. טופס אישור אקדמי למחקר המפרט את תוכנית המחקר של הסטודנט בחו"ל ואת פרטי המנטור של הסטודנט במוסד המארח.
         2. טופס זה יחתם על ידי המנחה של הסטודנט לאישור שתוכנית המחקר של הסטודנט בחו"ל מתאימה למטרות האקדמיות שלו, ועל ידי גורם נוסף מהמחלקה – ראש המחלקה או נציג אקדמי מטעמו.
   2. ידוע לי כי באחריותי לוודא שקיבלתי אישור קבלה לטופס האישור האקדמי החתום מבית הספר הבינלאומי בטרם יציאתי לחו"ל.
7. **חובות אקדמיות והכרה בנקודות זכות**
   1. ידוע לי כי עלי למלא את כל החובות האקדמיות כלפי המוסד המארח וכלפי בר-אילן.
   2. ידוע לי כי חל איסור להירשם לקורסים בבר-אילן במהלך סמסטר החילופים, אלא אם מדובר בקורסים מקוונים של בר-אילן שהמחלקה אישרה מראש ובכתב להשתתף בהם.
   3. ידוע לי כי לא ניתן ללמוד במסגרת התוכנית בחו"ל קורסים שתוכנם חופף לקורסים שכבר נלמדו, או שניתן לי בגינם פטור מלימודים, או שמתוכננים להילמד על ידי בעתיד. **ידוע לי שבמקרים האמורים האוניברסיטה עשויה שלא להכיר בנקודות הזכות של קורס שנלמד בחו"ל, גם אם ניתן לכך אישור עקרוני של המחלקה לפני היציאה לחו"ל**.
   4. ידוע לי שעל מנת לקבל הכרה בקורסים שלמדתי בחו"ל עלי להגיש למדור סטטוס (לסטודנטים בתואר ראשון) או לביה"ס ללימודים מתקדמים (לסטודנטים בתואר שני) עם חזרתי לארץ גיליון ציונים רשמי של המוסד המארח ולבקש הכרה בנקודות הזכות.
   5. ידוע לי כי הציונים מהקורסים שנלמדו בחו"ל לא יופיעו בגיליון הציונים של בר-אילן ולא ישפיעו על ממוצע הציונים ורק ערך הנקודות יוכר לצורך קבלת התואר.
   6. ידוע לי שתהליך האישור של נקודות הזכות עשוי לקחת זמן עקב תיאום עם המרצים.
   7. ידוע לי כי על מנת לקבל הכרה על הקורסים על ידי האוניברסיטה, חייבת להיות הלימה בין הלימודים שלי בפועל באוניברסיטה בחו"ל, לבין טופס האישור האקדמי וכי לא ניתן הכרה בקורסים שלא אושרו אקדמית מראש כאמור בסעיף ‎6 לעיל.
   8. לגבי סטודנט שיצא לבצע מחקר בחו"ל, המחקר ייחשב כחלק מההתקדמות האקדמית של הסטודנט, בכפוף לאישור סופי של המנחה עם החזרה.
8. **ארסמוס+ ומלגות אחרות**
   1. ידוע לי כי אם זכיתי במלגת ארסמוס+ מטעם האיחוד האירופי או בכל מלגה אחרת הקשורה לחילופי סטודנטים, עלי לעמוד במלוא הדרישות של המוסד המארח וספק המלגה. אי עמידה בהתחייבויות אלו עשויה לחייב אותי בהחזרת המלגה או חלקה.
   2. ידוע לי כי חוב למוסד המארח ייחשב כחוב שכר לימוד בהתאם לתקנון שכר הלימוד של האוניברסיטה.
9. **התנהלות ותקשורת**
   1. הריני להתחייב:
      1. לשמור על התנהלות נאותה בהתאם למדיניות של בר-אילן והמוסד המארח. התנהגות בלתי הולמת, כולל חוסר יושר אקדמי או הפרת מדיניות האוניברסיטה המארחת, עשויה להוביל לצעדים משמעתיים עם החזרה לבר-אילן.
      2. לשמור על תקשורת עם המחלקה שלי ומדור חילופי סטודנטים לפני, במהלך ואחרי החילופים.
      3. במקרה של ביטול או אי יכולת להשתתף בתוכנית להודיע מייד לכל הגורמים הרלוונטיים: המחלקה או המחלקות בהן אני לומד, מדור חילופי סטודנטים בבר אילן והאוניברסיטה המארחת.

**10. הצהרת הסטודנט/ית**

אני מצהיר/ה בזאת כי קראתי בעיון את כל האמור לעיל, הבנתי את תוכן ההצהרה וההתחייבות, ואני מקבל/ת על עצמי את כל תנאי התוכנית ומתחייב/ת לפעול לפיהם.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **שם הסטודנט/ית** | **מספר תעודת זהות** | **תאריך** |
|  |  |  |
| **מחלקה** | **תואר** | **חתימה** |
|  |  |  |

**Declaration and Commitment for Students Applying to Participate in the Student Exchange Program**

Please read the following declaration carefully and sign at the bottom to confirm your agreement:

1. I hereby request to participate in the University’s Student Exchange Program.
2. As part of my request to participate in the Student Exchange Program, I have provided the University with the information required to assess my application. I declare and undertake that all the information I have provided and will provide to the University in relation to the Student Exchange Program is correct and complete, and I agree that the University may conduct checks at its discretion and obtain information for the purpose of verifying its accuracy. I also acknowledge that the University may take disciplinary or other actions in cases of false and/or misleading information.
3. I am aware that there are differences between the academic calendars of Bar-Ilan University and the host university, and that these differences may affect my ability to participate in courses or fulfill my degree requirements on time and may impact the tuition fees I will be required to pay. Therefore, I understand that it is my responsibility to check in advance the academic calendar of the potential host institution and the implications thereof, and to plan my studies accordingly.
4. **Tuition and Expenses**
   1. I am aware that I must continue to pay tuition to Bar-Ilan University for the semester in which I will study abroad, and that a “Student Exchange” code[[3]](#footnote-3) will be entered for me in Inbar before my departure. It is clarified that under the program, there is an exemption from paying tuition to the host institution abroad.
   2. I understand that I must bear all additional costs and expenses, including:
      1. Flights and transportation
      2. Housing
      3. Student visa and associated handling fees
      4. Meals and daily living expenses
      5. Health insurance
      6. Study materials and language exams (if required)
      7. Additional fees at the host institution (such as student cards, transportation cards)
5. **Insurance and Visa**
   1. I understand and commit to arranging and presenting the following to the International School before departure:
      1. Valid health insurance covering the entire period abroad, from the moment of departure until return to Israel.
      2. Valid student visa for the host country. Bar-Ilan University is not responsible for delays or problems resulting from incomplete visa or insurance arrangements.
      3. Any other requirements issued by the host institution.
6. **Academic Approval for Travel**
   1. I understand that a fundamental and essential condition for receiving academic recognition for studies abroad is to submit to the International School a signed Academic Form[[4]](#footnote-4) for studies or research – as applicable – detailing the student exchange study plan, signed by the authorized person in the department before traveling abroad, as follows:
      1. For Student Exchange for Studies:
         1. An Academic Form for Studies signed by the department's international academic advisor, and in the case of a double major – signed by the academic advisors of both departments.
         2. I understand that if I wish to change my study plan after arriving abroad for any reason (e.g., adding, canceling, or changing an approved course), I will be required to submit a new Academic Form for the department advisor’s approval, and afterward send a copy to the Student Exchange Office by email to: students.exchange@biu.ac.il. I am aware that courses not pre-approved in writing by the department advisor will not be recognized retroactively. It is clarified that the last signed Academic Form is the valid one, and I will have no claims in this matter.
      2. For research abroad:
         1. An Academic Form for Research detailing the student’s research plan abroad and the contact details of the student’s mentor at the host institution.
         2. This form must be signed by the student’s supervisor confirming the compatibility of the research plan with the student’s academic goals, and by an additional departmental authority – the department head or an academic representative on their behalf.
   2. I understand that it is my responsibility to ensure I receive confirmation of receipt of the signed Academic Form from the International School before traveling abroad.
7. **Academic Obligations and Credit Recognition**
   1. I understand that I must fulfill all academic obligations to both the host institution and Bar-Ilan.
   2. I understand that I am not allowed to register for courses at Bar-Ilan during the exchange semester, except for online courses approved in advance and in writing by the department.
   3. I understand that I cannot study courses abroad whose content overlaps with courses I have already studied, received exemptions for, or plan to take in the future. In such cases, the University may not recognize the credits from the course taken abroad, even if previous approval was granted by the department.
   4. I understand that to receive credit for courses studied abroad, I must submit to the Status Office (for BA students) or the School of Graduate Studies (for MA students) an official transcript from the host institution upon return and request credit recognition.
   5. I understand that grades from courses studied abroad will not appear on my Bar-Ilan transcript and will not affect my GPA. Only the credit value will be recognized toward the degree.
   6. I understand that the credit recognition process may take time due to coordination with lecturers.
   7. I understand that for the University to recognize the courses, there must be alignment between the actual courses I studied abroad and the Academic Form, and that no recognition will be given for courses not approved in advance as stated in section 6 above.
   8. For a student conducting research abroad, the research will count toward academic progress, subject to final approval by the supervisor upon return.
8. **Erasmus+ and Other Scholarships**
   1. I understand that if I receive an Erasmus+ scholarship from the EU or any other scholarship related to student exchange, I must meet all the requirements of the host institution and scholarship provider. Failure to fulfill these obligations may result in a requirement to return the scholarship or part of it.
   2. I understand that a debt to the host institution will be considered a tuition debt according to the University’s tuition regulations.
9. **Conduct and Communication**
   1. I hereby commit to:
      1. Maintain proper conduct in accordance with the policies of Bar-Ilan and the host institution. Misconduct, including academic dishonesty or violation of the host university’s policies, may result in disciplinary action upon return to Bar-Ilan.
      2. Maintain communication with my department and the Student Exchange Office before, during, and after the exchange.
      3. In the event of cancellation or inability to participate in the program, immediately notify all relevant parties: my department(s), the Student Exchange Office at Bar-Ilan, and the host university.

**10. Student Declaration**

I hereby declare that I have carefully read all the above, understood the contents of the declaration and commitment, and I accept all the terms of the program and commit to act accordingly.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Student’s name** | **ID** | **Date** |
|  |  |  |
| **Department** | **Degree** | **Signature** |
|  |  |  |

1. לפני יציאת הסטודנט לחו"ל מדור חילופי סטודנטים מזין קוד קורס "חילופי סטודנטים" שהוא שווה ערך ל- 12 נ"ז, אולם לאחר ההכרה בקורסים תעשה התחשבנות לפי מספר נקודות הזכות הסופי שהוכר כאמור, והסטודנט יזוכה או יחויב בשכר לימוד בהתאם. [↑](#footnote-ref-1)
2. בנוסח העדכני לשנת היציאה לחילופים, כפי שמפורסם באתר בית הספר הבינלאומי [↑](#footnote-ref-2)
3. Before the student departs abroad, the Student Exchange Office enters a course code labeled "Student Exchange," which is equivalent to 12 credits. However, after the courses are recognized, the tuition will be adjusted based on the final number of credits that were officially approved, and the student will be either credited or charged accordingly. [↑](#footnote-ref-3)
4. In the updated version for the exchange year, as published on the International School's website. [↑](#footnote-ref-4)